

Your current progress:

Explanation of Recommendations

Based on your answers, please talk to your doctor about the following CDC recommendations.

Back

Print My Results

Testing for Hepatitis B

Getting tested for Hepatitis B is important because early detection can save lives. CDC recommends testing:

Anyone who has lived in the same house with someone who has Hepatitis B because they may have been
exposed to the virus

Hepatitis A Vaccine

CDC recommends the Hepatitis A vaccine for people who have an increased risk of exposure to the Hepatitis A virus, including:

 Anyone with a clotting factor disorder because infection has previously occurred from infected clotting factor concentrate

The Hepatitis A vaccine is recommended for:



© Centers for Disease Control and Prevention



3/23/2012

Explanation of Recommendations

Based on your answers, please talk to your doctor about the following CDC recommendations.

Back

Print My Results

Testing for Hepatitis B

Getting tested for Hepatitis B is important because early detection can save lives. CDC recommends testing:

 Anyone who has lived in the same house with someone who has Hepatitis B because they may have been exposed to the virus

Hepatitis A Vaccine

CDC recommends the Hepatitis A vaccine for people who have an increased risk of exposure to the Hepatitis A virus, including:

 Anyone with a clotting factor disorder because infection has previously occurred from infected clotting factor concentrate

The Hepatitis A vaccine is recommended for:

 Anyone with chronic liver disease because getting Hepatitis A also affects the liver and can make liver disease worse or can result in liver failure

The vaccine is very effective in preventing Hepatitis A infection. The Hepatitis A vaccine is given as 2 shots, 6 months apart. Both shots are needed for long-term protection.

Hepatitis B Vaccine

The Hepatitis B vaccine is recommended for:

- All adults with diabetes 19 through 59 years of age in order to prevent hepatitis B infection. People with diabetes
 who are 60 years and older should discuss the benefits of hepatitis B vaccination with their doctor. Unvaccinated
 adults with diabetes are at risk for Hepatitis B, especially if they receive assistance with blood glucose monitoring,
 share monitoring or treatment equipment (e.g., lancets or insulin pens), or require care procedures that involve
 contact with blood or blood containing fluids.
- People with chronic liver disease, since getting Hepatitis B also affects the liver and can make liver disease worse
 or can result in liver failure.

The vaccine is effective in preventing Hepatitis B infection. For adults, the Hepatitis B vaccine is given as a series of 3 shots over a period of 6 months. The entire series is needed for long-term protection.

For additional resources for health care professionals or patients, please visit www.odc.gov/hepatitis.

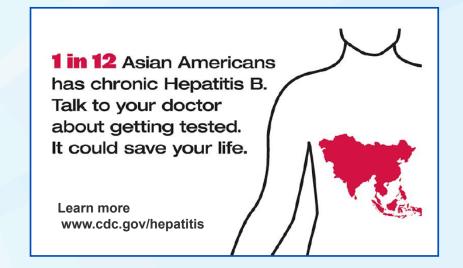


Promotional Materials





Buttons and badges for websites



E-card

Partner Resource Center

- Site where partners can access materials and resources promoting
 - General hepatitis education (providers & consumers)
 - Know More Hepatitis
 - Hepatitis Awareness Month
 - Hepatitis Testing Day
 - Hepatitis Risk Assessment
- Resources and materials will include:
 - Print materials (posters and fact sheets)
 - Digital tools (PSAs, videos, buttons/badges, widgits)
 - Social media resources
 - Policy related backgrounders

Hepatitis B Materials NEW and Existing



Proposed Get Tested Poster

<u>Purpose</u>: Promote testing at AAPCO and other API health centers and clinics

<u>Audience</u>: Chinese, Vietnamese, Korean speakers with limited English proficiency

Rationale::

Cost efficient to have multiple languages

<u>Process</u>: Developed by an Asian Communication firm <u>in native language</u> – *then* translated into English

New Poster – Draft Ideas

#1



#2



1 in 12 Asian Americans is infected with chronic Republis B, Talk to your disctor about petting tested for Republis B, Early Intervention can save your **life.** 亚南英国人参考12人就有1人概备者在逻辑开发,该与他的民士等某关于需要之数并设施包,毕和于图可以表象他的士仓。

아시언 아메리칸 12명 가운데 1명은 현성 6명 건명에 관면되어 있습니다. 6명 간연 관사에 대해 되시죠 상의하십시오. 표기 대체가 당신의 생명을 구할 수 있습니다.

1 trung 12 người Mỹ giố Á bị nhiễm Viên Gan B mặn tính. Hấy bối bác số của cuộ vị để được thứ nghiệm Viên Gan B, Ngân ngữa sớn có thể cứu mạng sống của quộ vị,



#3



아시안아메리칸 12명 중 1명은 만성 B형 간염에 감염되어 있습니디

1 TRONG 12 NGƯỜI MY GỐC Á

#4





Wiles Gan It thông có thiệu chứng gi nhưng nó có thể gây tốn hại đến là gan. Hấy hỏi bác sĩ của quộ vị để được thủ nghiệm để quộ vị có thể bắc vệ bản thân và giu định.

8명 간영은 중세는 합지만 간영을 유발할 수 있습니다. 8명 간영 전시에 대해 의사의 성의하시는 것으로 당신 자신과 가족을 보호할 수 있습니다. 乙型肝炎没有任何症状,但它却会可复肝痛。遵与型的医生洋染关于接受乙肝的检查,这样您才可以保护型自己和整的家人。

Proposed Hep B United Logos

<u>Purpose</u>: Common brand or theme throughout the Hep B United effort

<u>Audience</u>: Chinese, Vietnamese, Korean speakers

Logo:

- Developed by an Asian Communication firm
- Join effort of Hepatitis B Foundation, AAPCHO and CDC

<u>Process</u>: Developed <u>in native language</u> – *then* translated into English

Draft Logo #1

Love your family, love yourself.



Love your family, love yourself.



Yêu thương gia đình bắt đầu bằng sự chăm sóc cho bản thân



가족 사랑의 첫 걸음은 당신의 건강을 돌보는 일입니다

English

Love your family, love yourself.

Simplify Chinese

Loving your family starts with caring for yourself.

Vietnamese

Loving family starts with caring for yourself.

Korean

The first step to love your family is taking care of yourself.

Draft Logo #2

Knowledge for a healthy life.









English

Simplify Chinese

Vietnamese

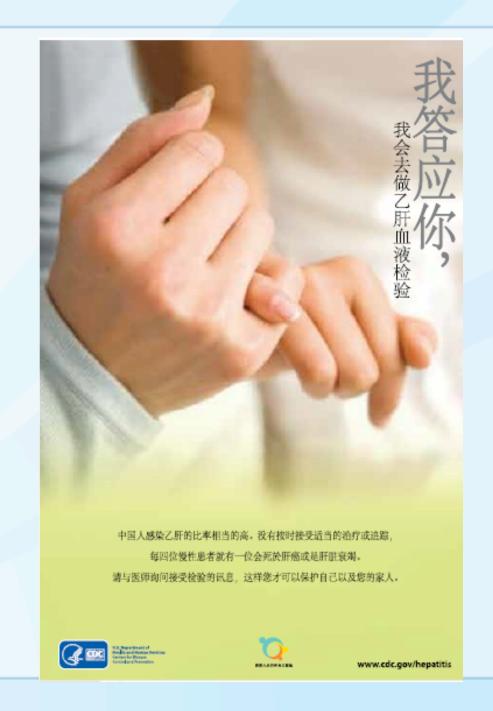
Korean

Knowledge for a healthy life.

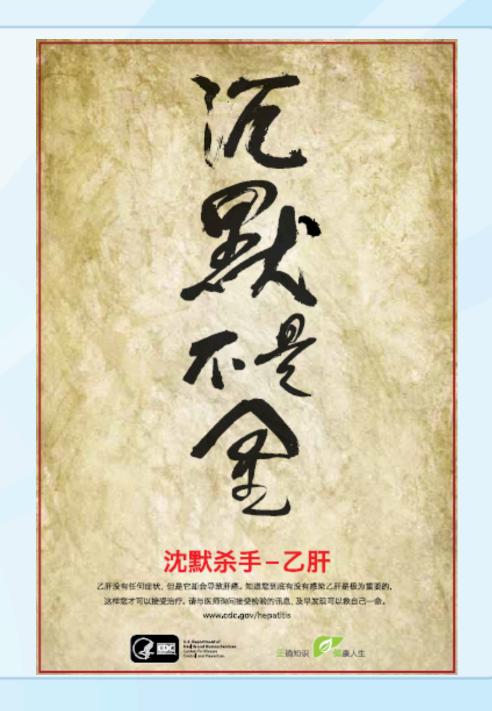
Correct knowledge, healthy life.

Thorough understanding/knowledge, healthy life Correct knowledge, healthy life.

Use of logo #1 on a poster



Use of logo #2 on a poster



Logos

- Logos available for all to use
- Can be:
 - Included along with organizations' logo
 - Used by itself
- Multiple purposes planned
 - Logo on posters and other materials
 - Presentation templates
 - Flyers
 - Advertisements

Reminder Existing Materials



CDC Hepatitis B Materials

- Available at: www.cdc.gov/hepatitis
- More to be developed



Chinese Materials

HEPATITIS B Are you at risk?

Hepatitis B is a contagious liver disease that results from intection with the Hepatitis B virus. When first infected, a person can develop an active infection, which can range in severity from a very mild illness with few or no symptoms to a serious condition requiring hospitalization. Acute Hepatitis B refers to the first 6 months after

When Someone Close To You Has Chronic Hepatitis B

Testing for Hepatitis for certain groups of

- People born in Asia regions with mode of Hepatitis B (see
- Unvaccinated peop are from regions w Hepatitis B
- Anyone having sex infected with Hepat
- People who live with Hepatitis B
- Men who have sexu with other men
- People who inject d
- All pregnant women
- People with HIV infe
- People on hemodials
- People who receive other types of immu therapy



Hepatitis B is a contagious liver disease that results from it the Hepatitis B virus. Hepatitis B can be "acute" or schroning hepatitis ranges in severity from a mild to severe illness th within the first θ months of exposure to the Hepatitis B vii people recover from their soute infection. When this hapt is immune, which means he or she cannot get h cannot spread the virus to others.

For other people, acute infection develops into infection. When this happens, the virus remain without their knowledge, and it can easily be

How likely is Hepatitis B to become

It depends on the age at which a person is virus. Infants infected at birth have a 90% infection-unless they are vaccinated at birth. In contrast, the majority of people who are infected as adults recover from the soute illness. When this happens, they become immune to the Hepatitis B virus.

How serious is chronic Hepatitis B?

Over time, approximately 15% of people with chronic Hepatiti develop serious liver problem including liver damage, cirrls liver failure, and even liver or Every year, approximately 3 than 600,000 people worlds

How is it spread?

Hepatitis B is usually sp from a person with the who is not infected. The easily through breaks eyes and other soft t

- Sexual contact
- 任何與個性B型肝炎(乙肝)患者生活在 起、或者患者身連的人都應該接受檢測。 Direct contact B型升炎(乙升)是一種嚴重的疾病。
- Sharing personal items, such as alucase monitors that have even microsoc

B型肝炎(乙肝)

您是否存在患病的風險?

當德身體有人患有 慢性B型肝炎(乙肝)時

什麼是B型肝炎(乙肝)?

B垫肝炎(乙肝)是一種傳染在肝病,這是整築了B型肝炎(乙科)两種的結果。B型肝炎 (ZEF)可能是"急性的",包可能是"慢性的",急性B些研炎(ZEF)的氨重程度可以 從程機到數量不等,它是在提觸B型軒炎(Z計)較毒後的類6個河內發病,有些人 可以從急性感染中疾避難度,當發生這種情況時,這個人直獲得了至至,這就是結 著他或達就不會由而且使用炎(乙計)。因不會將這種別產等接給也人。

什麼是B型肝炎(乙肝)?

時間,這確感染可能會導致嚴重的健康問題。

B型肝炎(乙肝)是如何傳播的?

B型杆炎(乙肝)是一種傳染性肝病。這是應染B型杆炎(乙肝)賽毒的結果。當人體

第一次形染温槽病毒後,可能發展成一個"急性"傳染病,已的顧盡程度可能只是

很少成根本沒有定於的輕發疾病,也可能嚴重到需要住稅治療。急性B型肝炎 (乙秆)指的尼人爰曆B型計炎(乙軒)病毒後的頭B医月内發病。每些人能夠影批 那朵在清洁病毒。而有些人的哪朵會留存下來並發展成一種"慢性"或將生疾病。

雙在B型肝炎(乙肝)類的是B型肝炎(乙肝)病毒解存在人體內而發生的疾病。隨著

B型杆炎(乙杆)病毒通常是因為B型肝炎(乙杆)用毒肠染者的直液、精液或其他

體液,是入沒有感染這種病毒的人種的万式並行傳播,這種情況可以透過以下途径

對於程生人,急在感染可能會發展這一種終生,或機在爆染素。當發生這種情況時, 秀海會留存在人權內,而通常也們自己並不起道,因此選種**秀**華寫可能觀察地觀

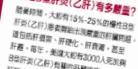
B型肝炎(乙肝)發展成慢性傳染病的機率有多大?

這因決於質體在德染日型肝炎(乙肝)第章時 **新年載,在出生時受感染的嬰兒發展均慢性** 海染病的蔬菜种90% 一般非世們在出生時 接著了要苦。相反的是,大多數在這些時 要落垛的人则可以是象在那些巾板被看跟。 首發生透離情況時,他們就獲得了B型肝炎 (乙酐)更废力。

慢性B型肝炎(乙肝)有多嚴重?

B岛肝炎(乙酐)为瞳的肝量疾病,全强大能有60厘人死於须B型肝炎(乙酐)为瞳的











Who should be tested for

Hepatitis B? Anyone who lives with or is close to someone who has been diagnosed with chronic Hapatitis B should get tested. Hepatitis B can be a serious illness, and the virus can be spread from an infected person to other family and household members, caregivers, and sexual partners.



Protect Your Baby for Life

When a Pregnant Woman Has Hepatitis B



Why should pregnant women be concerned about Hepatitis B?

Hepatitis B is a serious liver disease that can be easily passed to others. It is important for a woman to find out if she has Hepatitis B, so she can get medical care. It is also possible for a pregnant woman with Hepatitis B to pass the virus to her baby at birth. Fortunately, there is a vaccine to prevent babies from getting Hepatitis B.

What is Hepatitis B?

"Hepatitis" means inflammation of liver disease that results from infer When a person becomes infected, person's body for the rest of his or liver problems.

Can Hepatitis B be spread to Yes. The Hepatitis B virus can be a This can happen during a vaginal

How else is Hepatitis B sprea Hepatitis B can also be spread wh fluids from a person with the virus not infected. The virus is very infecbreaks in the skin or in soft tissues

This can happen through direct co person, even in tiny amounts too s

Tiv Thaiv Koj Tus

Me Nyuar lub Neei

Thaum ib tug Poj Nian Mob Siab Daj Hom B.,

Kab Mob Siab Daj Hom B yog Dab Tsi?

"Kab Mob Siab Daj" txhais tau hais tias yus daim siab o o lawm. Kab Mob Siab Daj Hom

ປົກປ້ອງລູກນ້ອຍ ຂອງທ່ານຕະຫຼອດຊີວິດ

ພະຍາດຕັບອັກເສບ ປີ ແມ່ນຫຍັງ?

"ຂັບອັກເຂບ" ໝາຍເຖິງ ການອັກເຂບຂອງກັນ. ຂັບອັກເຂບ ປີ ແມ່ນສະບາດຕິດຕໍ່ສັ່ງເປັນຕົນຈາກ ການຕິດເຊື່ອໄດອັສ ຕັບອັກເຂບ ປີ. ເມືອບຸກຄົນເຮິງຕິດເຊື່ອ, ໄດອັສຕັບອັກເຂບ ປີ ສາມາດ ຢູ່ໃນສ່າງການຂອງບຸກຄົນດັນໄດ້ຕະຫຼອດຊີວິດ ຂອະຕັນສາເຫດໃຫ້ເກີດດັນສາຄັນຢ່າງອ້າຍຂອງໄດ້.

Ingatan nang Habang-Buhay ang Iyong Sanggol

Ano ang Hepatitis B?

Ang "Hepatitis" ay nangangahulugang pamemaga ng atay. Nakakahawang sakit sa, atay ang Hepatitis B na nagreresulta mula sa pagkaimpeksyon ng virus na Hepatitis B, Kapag nahawahan ang isang tao, masaring manatili ang Hepatitis B sa katawan ng tao sa kabuuang buhay niya at maging sanhi ng seryosong mga suliranis sa atay.

Kapag May H

새로운 생명을 위한 건강 지키기

B형 간염이 무엇입니까?

"간염(Hepatitis)" 은 간의 염증을 B형 간염 바이러스에 감염되어 발병 사람의 일생 동안 몸 속에 잠북하고 ការបារទារករបស់អ្នក សំរាប់ការរស់តោ

តើបីចិទ្ធើចច្រភេទ B ទីវាអ្វី?

ិចំពីឡើល មានន័យថា ជាការណាកម្មើល។ ជំទឹកថ្មីបច្រភេទ B គឺជាចំនឹក្ដើតប្រាំង ដែលពេចខ្លួង ដែលកិច្ចបន្ទេចកើតបន្តមានបានរបស់ជ័ពថ្មីបច្ចាក់ទេ B។ នៅការដែលមនុស្សប្រាំង្គងចំពី លោកសំពីថ្មីបច្រភេទ B នេះអាចរស់នៅក្នុងរាងការរបស់អ្នកជំទឹកនាងសំពូយជីវិចរបស់គាត់ បណ្ដានឱ្យបាងបញ្ជាញ់ ប្រជុំខ្លួន។

<u>ទើតថ្មីទើតចេះភេទ B អាទប្រូវបានខ្លងរាលងាលទៅងល់ការកក្ខទេវ</u>

ប្រភេទ B អាចខ្ពសាលជាលទៅដល់ទារកក្នុងកំឡុងរសេទ្ធងចខ្លេសប្រាល ងក្នុងកំឡុងលេខការខ្លងចន្ទេសប្រាលកូនវាមាន្ទយោទី ឬ តាមរយៈការវៈ

intens

an sum

eásdad

ಊರರೆಕೆ ಕ

nationes

임산부가 B형 간 保護

保護寶寶的 終身健康

B型肝炎(乙肝)孕婦賤如何

什麼是B型肝炎(乙肝)?

Bảo Ve Con Quý Vị Suốt Đời

Khi Phụ Nữ Mang Thai mắc Bệnh Việm Gan B...

Bệnh Viêm Gan B là gì?

"Bệnh Việm Gan" có nghĩa là chứng việm nhiễm gan. Bệnh Việm Gan B là căn bệnh gan lây nhiễm, do nhiễm siêu vi Việm Gan B. Khi một người nhiễm bệnh, siêu vi Việm Gan B có thể ở trong có thể của người đó suốt phần đời còn lại và gây ra các vấn đổ nghiệm trọng về gan.

Bệnh Việm Gan B có thể lây lạn sang các em bé không?

Có. Siêu vi Việm Gan B có thể lậy lạn sang em bế trong khi chào đời. Trường hợp này có thể xảy ra trong khi người mẹ sinh con qua đường âm đạo hoặc mỗ từ cung.

သင်၏ကလေးအား ဘဝတစ်သက်တာ ကာကွယ်ပါ။

ကိုယ်ဝန်ဆောင်အချီးသမီးဘစ်ဦးတွင် အသည်အရာင်အသားဝါ (ဘီ) ပိုး- ရီနေလျှင် ဆကည်းဆစောင်ဆကားပါ (သီ) တည် ဆတလ်နည်။

්ෂාගැනිදෙරිකගාත් ' (Hepatha) ගැනි කගැනිදෙලින් කළේදුර්දගැනි කගැනිදෙරි ගැනි කගැනිදෙරි (න්) දී අතුතර්මුණාලාදි මුණුසහෝ අතුතර්තුරගැනි කගැනිදෙරි කගැනිදෙරි (න්) දී අතුතර්මුණාලාදි මුණුසහෝ අතුතර්තුර්ගැනි කළේදිරිකානි අත සහගුනිදෙරි (න්) දී අතුතර්මුණාලාදු මුණේ මෙදිගැනි

အတွက်မောင်အတာ၏ (ထိ) တည် တလောလ်များကို တူးလော်ပြုချနိုင်၏ မြန္မာနိုင်ခဲ့သည်။ အသည်မောင်အတာ၏ (ဘီ) သည် ကာလောယ်သို့ မွေနာက်ပွဲတွင် မြန္မာနိုင် ရသိရမှာသည် ပုံနှစ် မွေနာ်မှာနည်းလည်းတောင်။ ခွဲမွေရပြင်မလည်းတောင်း မြန္မာရပ်ခဲ့သည်။

အပြားနည်းလမ်းများမြင့် အထည့်မနောင်အထားပါ (ထီ) ပြုံပွားနိုင်ပါလလာ။ ရောကိုရိုးခွ၏ တွေးရည် ဘုတ်ရည်နှင့် အမြားသော ကိုယ်နော့ခုတွက်သည့် အရည်ရှာသည် ရောကိုမရိုးခွ၏လိုန်၏ ကိုယ်နောအတွင်းကို ထိရောက်သောအခါတွင်လည်း အသည်အဆုပ်သ ကူးလေနိုင်ပဲသည်။ ပိုင်းရနိုင်ရိုင်းသည် ကုနာကိုနိုင်ရုံး အလွန်ပြည်မှာသဖြင့် အရေးမြားတာခေါက်လို နာမဆိုး ဖဲခင်း ရှက်လုံးတိုကိုသို့ နည်သည့် မနောင့်မေး အလွန်ပြည်ဟာ ချင့်လိုင်ပါသည်။

ြို့လူနှင့် လွေးရန်း လိတ္တေ့ခိုခြင်ခဲ့လည်း လူလော်နိုင်ကြီး လာမန်ချာင်ခြင့် မခြင်ရသည့် အ လာက်ရုနှင့်ပင် ရဲ့နှိန်င်ငံသည်။ အခြားတစ်နည်းမှာ ရောင်ခြံရိုလူနှင့် လိစ်လက်ခြော်မှ မိန်ခိုင်လည်း

임산부가 B형 경하는 이유가 무

B형 간염은 다른 사람 있는 심각한 간 질환 치료를 받을 수 있다. 보고자이지 확인하는

Perinatal Hepatitis B Materials – 8 Asian Languages

iai san nnu ni